

Quỹ Trợ Cấp Tiền Thuê Nhà Thành Phố Boston

Thư Chấp Nhận Khoản Tiền Trợ Cấp

Văn Phòng Ổn Định Gia Cư
43 Hawkins Boston, MA 02114

Ngày Hết Hạn _____

Họ Tên Chủ Nhà _____

Họ Tên Người Thuê Nhà: _____

Địa Chỉ Nhà Thuê _____

Cơ Quan Quản Lý Quỹ Trợ Cấp Tiền Thuê Nhà (RRF) dự kiến cung cấp trợ cấp tài chính sau đây thay mặt cho Người Tham Gia có tên bên trên (điền “N/A” nếu Không Áp Dụng):

Số Tiền Thuê Hàng Tháng \$ _____

Số Tiền Trả Sau Còn Nợ \$ _____

Tổng Số Tiền Tiền Trợ Cấp Tiền Thuê Nhà \$ _____ (tối đa đến mười hai tháng trợ cấp tiền thuê nhà hoặc số tiền thuê nhà trả sau không quá \$15,000)

Xác Nhận Của Chủ Sở Hữu

- Tôi xác nhận rằng tôi là chủ sở hữu căn nhà (hoặc đại diện được ủy quyền của chủ sở hữu) của căn nhà ghi bên (Địa Chỉ Của Người Tham Gia).
- Tôi xác nhận rằng bằng việc thanh toán tiền thuê nhà theo thư này,
 - Tôi đồng ý tiếp tục cho Người Tham Gia thuê nhà.
 - Tôi đồng ý không trục xuất Người Tham Gia ra khỏi nhà trong thời gian nhận khoản trợ cấp này.
 - Tôi đồng ý hủy bỏ vụ kiện đòi trục xuất khỏi nhà nếu số tiền thuê nhà trả sau được khoản trợ cấp này chi trả.
 - Tôi đồng ý thông báo cho Văn Phòng Ổn Định Gia Cư nếu có bất kỳ thay đổi trong việc thuê nhà của Người Tham Gia
 - Tôi đồng ý tham gia vào ít nhất một buổi hòa giải với nhân viên hòa giải tại Văn Phòng Ổn Định Gia Cư nếu có bất kỳ vấn đề nào phát sinh về việc thuê nhà của Người Tham Gia.
- Nếu Cơ Quan Quản Lý RRF thanh toán khoản trợ cấp thuê nhà thay cho Người Tham Gia, tôi đồng ý tuân thủ mọi nghĩa vụ của chủ nhà theo [M.G.L., c.186 s. 15B](#).
- Nếu việc thuê nhà của Người Tham Gia bị chấm dứt trước thời gian mà khoản trợ cấp tiền thuê nhà đã trả, thì tôi đồng ý hoàn trả số tiền chưa sử dụng của khoản trợ cấp trên cho Cơ Quan RRF.
- Thư này không có điều nào cản trở chủ sở hữu/đại diện không được sử dụng bất kỳ và tất cả hình thức giải quyết nào theo quy định của pháp luật, bao gồm cả việc tiến hành các thủ tục tố tụng để trục xuất Người Tham Gia ra khỏi nhà, nếu Người Tham Gia không trả tiền thuê nhà của những tháng sau này sau ngày ghi trong thư này.
- Tôi hiểu rằng việc cung cấp thông tin man trá hoặc có những tuyên bố man trá có thể khiến đơn xin trợ cấp của tôi bị từ chối. Tôi cũng hiểu rằng hành động man trá đó có thể khiến tôi bị xử lý hình sự.

Chữ Ký Chủ Sở Hữu Nhà/Đại Diện

Chữ Ký Nhân Viên Cơ Quan Quản Lý RRF

Họ Tên Chủ Sở Hữu Nhà/Đại Diện

Họ Tên & Chức Vụ Nhân Viên Cơ Quan RRF

Ngày Ký Thư:

Số Điện Thoại Của Chủ Sở Hữu Nhà/Đại Diện

Thông tin liên hệ của Văn Phòng Ổn Định Gia Cư:
(Email) rrf@boston.gov
(Điện thoại) 617-635-4200